ANUL VI. — No. 1572.

EDITIA A DOUA

MERCURI 7 IULIE 1893.

NUMERUL 10 BANI

ABONAMENTELE
INCEP LA 1 și 15 ALE FIE-CAREI LUNI
și se plătesc tot-d'a-una înainte

In **Bucureşti** la casa Administrației
Din *Județe* și *Streinătate* prin mandate postale
Un an in țară 30 lei; in streinătate 50
Şase luni » 15 » » » 25
Treĭ lunĭ » 8 » » » 13

Un numĕr în streinătate 15 baní

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

Adevĕrul

Sa te feresti Române de cuiu strein în casa

V. Alexandri.

NUMERUL 10 BANI

ANUNCIURILE
Din **Bucureşti şi judeţe** se primesc:
Numaĭ la Administraţie
din **Streinătate,** direct la administraţie şi la **toate oficiele de publicitate**
Anunciurĭ la pag. IV............. 0,30 b. linia
» » III............. 2,— leĭ »
» » II............. 3,— » »
Inserţiunele şi reclamele 3 leĭ rândul.
La Paris, ziarul se găseşte de vênzare cu numĕrul la **kioşcul No 117, Boulev. St-Michel**

UN NUMĔR VECHIŬ 30 BANI

ADMINISTRAŢIA
PASAGIUL BANCEI NAŢIONALE, (Casele Carageorgevici)

Director politic: ALEX. V. BELDIMANŬ

REDACŢIA
PASAGIUL BANCEI NAŢIONALE, (Casele Carageorgevici)

UN SCANDAL DIPLOMATIC

Reptilele din strada Clemenţeĭ şi din strada Doamneĭ nu scapă nicĭ o ocazie pentru a trîmbiţa duioasa înţelegere ce domneşte între membriĭ ministeruluĭ actual.

Petre Carp a recunoscut în fine că Lascar Catargiu e un bărbat de o inteligenţă superioară; la rêndul sĕŭ Lascar Catargiu mărturiseşte că Petre Carp e un băiat foarte cu minte; şi amândouĭ admiră modestia şi blândeţea luĭ Alex. Lahovary.

Eĭ bine!—Declar că reptilele mint cu ştiinţă şi cu neruşinare. Susţin că cea maĭ adâncă discordie există astă-zĭ în sînul cabinetuluĭ şi maĭ ales între D-niĭ Petre Carp şi Alex. Lahovary.

Cu toată duşmănia mea contra dinastieĭ Lahovary, trebue să recunosc că, în prezenta neînţelegere, ministrul domeniilor are un rol antipatriotic şi nedemn.

Iată despre ce e vorba.

Negocierile ce se urmaŭ la Viena pentru încheerea uneĭ convenţiunĭ comerciale între Austro-Ungaria şi România s'aŭ rupt într'un mod brusc. Pretenţiunile delegaţilor Austrieĭ şi maĭ ales acelor aĭ Ungarieĭ eraŭ inacceptabile. — Şi lucru de necrezut, ruptura acestor negocierĭ a fost provocată de delegaţiĭ austro-ungarĭ.

Cea maĭ mare zăpăceală domneşte în sferele noastre guvernamentale, fiind că Petre Carp, cu prilejul trecereĭ sale prin Viena, a făcut declaraţiunĭ care sunt în contrazicere flagrantă cu instrucţiunile date delegatuluĭ român de Alex. Lahovary.

Răzeşul de la Ţibăneştĭ voeşte încheerea uneĭ convenţiunĭ comerciale cu Austro-Ungaria, *cu orĭ ce preţ.* El a promis la Viena că guvernul român va primi, şi trebue să primească, condiţiunile impuse de delegaţiĭ austro-ungarĭ. Nebunul de la domeniĭ îşĭ închipueşte că a moştenit România de la părinţĭ, şi credea, în îngâmfarea sa, că va putea dispune de viitorul eĭ comercial şi economic.—Unde e defunctul Petre Carp, respectat şi iubit de vasluenĭ şi de ieşenĭ, să vadă odiosul hal în care a ajuns nenorocitul seŭ fiŭ.

Ministrul de externe nu voeşte a ceda pretenţiunilor austro-ungare, şi în acest sens a dat instrucţiunile sale D-luĭ Papiniu. Fie că această rezistenţă şi-ar avea sorgintea în teama ministruluĭ de a nu se compromite; fie că sorgintea aceleĭ rezistenţe ar fi în scânteiarea unuĭ moment de patriotism, — puţin mĕ importă. — Constat faptul, pentru a dovedi lectorilor meĭ imparţialitatea naraţiuneĭ mele.

Această discordie, între douĭ miniştri din acelaş cabinet, într'o chestiune atât de importantă, constitue cel maĭ ruşinos scandal diplomatic, faţă cu Austro-Ungaria.

Ce trebue să gândească delegaţiĭ şi miniştriĭ Austro-Ungarĭ de miniştriĭ noştri carĭ în loc de a spăla rufele lor murdare în Bucureştĭ, aŭ ales ca scenă a certelor lor salonul în care se discutaŭ condiţiile convenţiuneĭ comerciale?

Ruşinea acestuĭ scandal diplomatic se rĕsfrânge asupra întregeĭ ţerĭ.

Ce prestigiŭ maĭ poate avea acest guvern, pentru a apĕra interesele economice ale ţereĭ, în negociaţiunile sale cu guvernele străine?

Precum am zis, negocierile aŭ fost rupte, din iniţiativa delegaţilor austro-ungarĭ, carĭ aŭ înţeles că, în asemenea condiţiunĭ, ele nu puteaŭ da nicĭ un rezultat.

D. Papiniu, din ordinul ministruluĭ de externe, a părăsit Viena şi a plecat la Berlin pentru a relua negocierile privitoare la o altă convenţiune comercială cu Germania.

Sunt convins că un asemenea scandal nu are precedent în analele nicĭ uneĭ ţĕrĭ civilizate.

Românieĭ i-a fost rezervată, sub guvernul conservator, ruşinea de a crea acest precedent.

Cu toate dezminţirile ce de sigur mi le vor da reptilele, menţin întreaga mea naraţiune, şi declar că toate amănuntele, relatate de mine, le posed de la o persoană care ştie foarte exact tot ce se petrece în culisele ministeriale.

Alex. V. Beldimanŭ.

TELEGRAME

BERLIN, 5 Iulie.—*Gazeta Crucii* zice vorbind de adoptarea proiectuluĭ militar, că dacă situaţiunea a devenit maĭ bună nu se poate, cu toate acestea considera succesul obţinut ca o victorie care pune capăt pentru tot-d'a-una luptelor interne în carĭ vor fi în joc onoarea şi siguranţa naţiuniĭ.

VIENA, 5 Iulie.—Contele Kalnoky a plecat la moşia sa din Moravia.

BELGRAD, 5 Iulie. — *Skupştina.* D. Ribarac a continuat apărarea sa, începută erĭ. El a respins maĭ cu seamă acusaţia că a provocat un masacru. El a expus motivele dinastice carĭ aŭ făcut să lucreze în presenţa demonstraţiilor în favoarea luĭ Karageorgevicĭ şi carĭ aŭ motivat intervenţiunea forţiĭ armate necesare.

Şedinţa a fost ridicată la 7³/₄ fără vr'un incident. Mâine dimineaţa viitoarea şedinţă.

Adresă de încuragiare

Iată adresa de încuragiare ce s'a trimis din Bucureştĭ D-luĭ Dr. Ioan Raţiu, preşedinte al comitetuluĭ partiduluĭ naţional din Sibiŭ.

Această adresă este semnată de maĭ multe miĭ de cetăţenĭ din Capitală.

Domnule preşedinte!

Urmărim cu stăruinţă şi cu o frăţească îngrijire lupta bărbătească ce cu atâta energie şi înţelepciune o duceţĭ contra guvernanţilor voştri impilatorĭ.

Pe fie-care zi ne dăm maĭ bine seamă că nu maĭ trăiţĭ sub domnia legilor; legile aşa cum sunt, bune saŭ rele, echitabile saŭ nu, se înlătură în fond, şi servesc numaĭ în ochiĭ lumiĭ civilisate de paravan, la adăpostul căruia se exercită tirania şi opresiunea şi se sĕvîrşeşte tot odată lucrarea cea maĭ mizerabilă şi violentă de desnaţionalisare a neamuluĭ românesc din Transilvania şi Ungaria.

Alungaţĭ din administraţiĭ, alungaţĭ din luptele electorale, prin nerespectarea legilor, prin falsificarea lor sfruntată şi prin barbariile administraţiuniĭ ungureştĭ, voĭ sunteţĭ încă loviţĭ în biserica voastră, în şcoalele voastre, în limba voastră; sunteţĭ trataţĭ ca naţie cucerită, voĭ, care, de atâtea orĭ aţĭ pus umĕrul pentru apărarea şi ridicarea monarchieĭ în care trăiţĭ.

Pentru voĭ dreptate nu există cu regimul care vĕ stăpâneşte. Vi se fac procese pentru închipuite acte de rebeliune, pentru delicte politice născocite şi pentru delicte de presă care nu există; şi orĭ-ce proces care se anunţă este dinainte bine ştiut că va avea de resultat condamnarea şi întemniţarea voastră, căcĭ ceĭ care vĕ acusă sunt ceĭ care vĕ judecă, sunt duşmaniĭ neamuluĭ vostru.

Am păstra tăcerea şi linişlea cea maĭ deplină, dacă despărţiţĭ de soartă cum suntem, am şti cel puţin, că voĭ duceţĭ o viaţă politică şi naţională fericită; dar când vedem că fraţilor noştri de sânge li se răpeşte în ţara lor şi pruncul din sînul familieĭ şi dreptul la lumina soareluĭ, apoĭ a tăcea, ar fi a nega existenţa noastră ca naţie, ar fi a ne sinucide.

Noĭ nu putem uita că în vinele voastre curge sângele neamuluĭ nostru, şi că orĭ-ce lovitură dată vouĕ, se resfrânge dureros asupra neamuluĭ românesc întreg.

Iată de ce îngrijirile noastre sunt marĭ.

In lupta uriaşă pe care o duceţĭ, încă odată, noĭ vĕ urmărim cu frăţească iubire şi adesea ne întrebăm dacă ceea-ce preţuim şi admirăm maĭ mult în voĭ este energia pe care o puneţĭ victorios opresiuniĭ maghiare, saŭ înţelepciunea patriotică cu care ştiţĭ să chibzuiţĭ linia politică ce trebue să urmaţĭ.

De acea noĭ, profesorĭ, medicĭ, advocaţĭ, ziariştĭ, inginerĭ, proprietarĭ, comercianţĭ, studenţĭ din capitala regatuluĭ, ne permitem a vĕ adresa, Domnule Preşedinte, prin aceste rîndurĭ, expresiunea recunoştinţeĭ noastre către toţĭ bărbaţiĭ fruntaşĭ din comitetul naţional român de peste Carpaţĭ, care cu atâta patriotism, energie şi devotament, susţin drepturile şi sfânta causa a Românilor.

Calea urmată de comitetul naţional e calea cea mare, cea salutară, calea ce duce la isbândă. Prin vocea noastră întregul popor român din regat vĕ aprobă şi vĕ strigă:

Inainte, victoria finală vĕ e câştigată!

Primiţĭ, Domnule preşedinte, expresiunea simţămintelor noastre de adânc respect şi de frăţească iubire.

CHOLERA

Din toate părţile teribilul flagel ne ameninţă.

In Arabia el a luat proporţiunĭ îngrozitoare; în fie-care zi face victime cu miile. In Egipet de aseminea...

Şi să nu ni se spue că aceste regiunĭ sunt prea depărtate de noĭ. Astă-zĭ comunicaţia, pe apă şi pe uscat, e aşa de ferventă, în cât se poate zice, cu oare-care dreptate, că nu maĭ există distanţe.

Relaţiunile dintre om şi om, dintre popor şi popor sunt maĭ numeroase.... Cât trebue unuĭ vapor să străbată Mediterana, de la Alexandria, de la gurile Niluluĭ, la litoralul peninsuluĭ balcanice saŭ chiar în Marea Neagră? Şi cu toate carantinele ce s'ar înfiinţa în Grecia saŭ în Turcia, am putea fi oare absolut garantaţĭ în contra primejdieĭ? Am putea oare să ne credem scutiţĭ de greutatea de a lua mĕsurĭ de precauţiune?

Dar dacă din această parte pericolul nu e aşa de iminent,—de şi, încă odată, trebue să fim pregătiţĭ pentru orĭ-ce înprejurare, — astă-zĭ ştirea izbucnireĭ cholereĭ în Basarabia se confirmă în mod oficial; astă-zĭ a maĭ ascunde adevĕrul ar fi o nebunie şi o crimă.

Autorităţile din Bucovina aŭ fost maĭ atente şi maĭ conştiincioase de cât ale noastre; ele aŭ luat deja toate măsurile pentru a preîntimpina pericolul. Primarul Cernăuţilor a afipt pe strade un afiş, arĕtând că cholera a izbucnit la Hotin şi la Nova-Suliţa şi indicând cetăţenilor o sumă de mĕsurĭ preventive, în afară bine înţeles de cele luate de administraţie.

Nu e de mult apoĭ de când o telegramă ne-a semnalat câte-va cazurĭ de cholera în Ungaria; în Transilvania chiar s'a constatat unul. Şi dacă aceste cazurĭ aŭ fost sporadice şi până acum neprimejdioase pentru noĭ, nu trebue oare să fim gata în tot momentul să ne putem apăra graniţele, în cazul când flagelul ar lua dincolo de munţĭ, — şi maĭ ales peste Prut, — o maĭ mare întindere?

Nu ştim ce mĕsurĭ va fi luat guvernul şi direcţia serviciuluĭ sanitar. Un lucru însă putem spune: că primejdia pentru noĭ e din cele maĭ îngrijitoare.

In partea superioară a cursuluĭ sĕŭ, prin judeţul Dorohoiŭ, Prutul poate fi trecut fără nicĭ o greutate. Malurĭ prăpăstioase nu sunt, şi apa de abia ajunge până la glesne. Şi, fireşte, cu cât comunicaţia e maĭ lesnicioasă, - dat fiind obiceiul locuitorilor de pe malul Prutuluĭ de a trece prin apă,—cu atât primejdia e maĭ mare, iar datoria guvernuluĭ şi a direcţiuneĭ sanitare creşte.

Am zis că nu cunoaştem mĕsurile ce se vor fi luat pentru a se preîntîmpina flagelul,—dar un lucru putem afirma *a priori*, şi anume că, în nicĭ un caz, *nu suntem destul de pregătiţĭ.*

Intr'adevĕr, cum am putea fi pregătiţĭ, când autorităţile competente nu sunt măcar bine informate asupra mersuluĭ cholereĭ?

Până maĭ alaltăerĭ direcţiunea serviciuluĭ sanitar nu ştia nimic de existenţa cholereĭ în Basarabia şi asigura ziarele că ştirile ce ele primesc în această privinţă sunt absolut neîntemeiate. In realitate aceste ştirĭ eraŭ perfect adevĕrate. Cholera bântuia în partea nordică a Basarabieĭ.

Apoĭ când nu cunoştĭ pericolul, cum o să ia mĕsurĭ de precauţiune?

Localităţile bântuite de cholera în Basarabia vin în imediată apropiere de frontierĕ, altele chiar pe malul Prutuluĭ. Şi dacă nu se vor lua mĕsurĭ grabnice şi dacă cholera va trece hotarele şi va face ravagiĭ şi între populaţiile noastre, vina şi rĕspunderea va fi numaĭ a guvernuluĭ şi a direcţieĭ sanitare, pentru că nu s'aŭ îngrijit din timp să aibă informaţiĭ bune şi să ia mĕsurile preventive necesare.

Şi consecuenţele flageluluĭ ar fi la noĭ maĭ desastroase de cât pretutindenea. Căcĭ ce mediŭ ar întâlni el aci? Un mediŭ absolut prielnic. Ţăraniĭ noştri sunt svîntaţĭ de muncă şi se hrănesc mizerabil. Cholera ar găsi la noĭ atâtea organisme slăbănogite, în cât a se încuiba şi a se lăţi ar fi uşor, fatal chiar, iar a se combate flagelul ar fi maĭ greŭ, aproape cu neputinţă.

Iată pentru ce această cestiune trebue cu deosebire să ne îngrijească. Orĭ-ce neglijenţă a guvernuluĭ şi a celor însărcinaţĭ cu paza sănătăţeĭ publice e o crimă.

Guvernul conservator e prea mult ocupat cu aplicarea legeĭ maximuluĭ şi a tuturor reformelor şi *înbunătăţirilor* făptuite în ultimele timpurĭ, pentru a maĭ avea timp să se ocupe şi de starea sanitară a ţăreĭ. De aceea vedem o adorabilă desinteresare de tot ce se petrec în apropierea noastră, de tot ce ne poate ameninţa în chipul cel maĭ serios.

Orĭ-cum, aşteptăm să vedem mĕsurile ce vor lua autorităţile noastre pentru a preîntîmpina primejdia,— şi vom reveni.

XXX.

Românii subjugati si presa europeană

Sub titlul *Românĭ şi Ungurĭ*, fostul ministru de externe al Franţeĭ, D. Flourens publică în ziarul parisian *L'Eclair* de la 4 Iulie st. n. următorul articol:

Călĕtorul, înzestrat cu oare-care spirit de observaţiune, care străbate sud-ostul Europeĭ, e mirat întâlnind în mijlocul populaţiunilor slave şi grece rĕspândite în partea asta a continentuluĭ nostru, douĕ rase puternic caracterizate şi potrivnice orĭ căreĭ contopirĭ între dânsele ca şi cu cele-l'alte elemente de origine deosebită care le înconjură: acestea sunt Româniĭ şi Maghiariĭ.

Trăsăturile distinctive ale fie-căreĭ rase se şterg maĭ mult saŭ maĭ puţin din pricina rafinărilor civilizaţieĭ însă-şĭ, a legăturilor şi a alianţelor cu alte naţionalităţĭ în clasele burgheze şi aristocratice; numaĭ în popor aceste deosebirĭ perzistă maĭ lămurite. Când zăreştĭ pe ţĕranul român pe câmp, ocupat cu munca pământuluĭ, ţi se pare că vezĭ reînviând pe unul dintre coloniĭ din vremea luĭ Traian, ale căror icoane puternice ne-aŭ fost păstrate pe medaliĭ şi pe bas-relefurĭ; când îl auzĭ vorbind, recunoştĭ îndată toate consonanţele limbeĭ latine. E urmaşul vechiuluĭ legionar roman, pus la hotarele imperiuluĭ pentru a'l păzi şi peste care aŭ trecut invasiunile barbare fără a'l atinge.

Maghiarul nu-ţĭ aminteşte prin înfăţişarea-ĭ fizică de cât unele popoare de origină fineză, grupate în grămezĭ micĭ în Rusia europeană. El are umbletul maĭ mândru de cât Finezul rus. S'ar zice că e o aristocraţie militară, care a lăsat pe drum pe plebeiĭ armateĭ. Această aristocraţie îşĭ întrebuinţează instinctele rĕzboinice între hotarele monarhieĭ austro-ungare, pentru că azĭ nu poate trece peste dânsele.

Ea se rĕzboieşte pe de o parte cu guvernul central pentru a-ĭ zmulge, bucată după bucată, o independenţă în fiecare zi maĭ desăvârşită şi pentru a-şĭ asigura faţă de popoarele din Cisleitania o influenţă maĭ hotărîtoare în direcţiunea afacerilor comune. Pe de altă parte ea lucrează cu o neobosită activitate la cucerirea, — pacĭnică fără îndoială, pentru că nu întâmpină împotrivire armată, dar care nu se dă înapoĭ de la întrebuinţarea forţeĭ — la cucerirea naţionalităţilor ce locuiesc la un loc cu ea în Transleitania.

Intr'adevĕr, maghiariĭ formează numaĭ o mică parte a populaţiuneĭ Transleitanieĭ. Lăsând chiar de o parte toate provinciile de rasă esclusiv saŭ aproape esclusiv slavă cum e Croaţia, Dalmaţia (?), Bosnia, Herzegovina, etc., ţinênd seamă numaĭ de Ungaria şi Transilvania, vechiul regat al sfântuluĭ Stefan în cele maĭ restrînse limite ale sale, numĕrăm şase naţionalităţĭ care se deosibesc între dênsele prin origine, prin limbă, moravurĭ, obiceiurĭ, tradiţiĭ ale trecutuluĭ, aspiraţiĭ în viitor şi, în parte cel puţin, prin confesiunea religioasă.

Aceste naţionalităţĭ sunt: Maghiariĭ, Româniĭ, Germaniĭ, Slovaciĭ, Ruteniĭ şi Sêrbiĭ. Maghiariĭ n'aŭ superioritatea numĕruluĭ asupra celor-l'alte popoare; eĭ sunt aproape şase milioane patru sute de miĭ contra nouĕ milioane treĭ sute de miĭ de nemaghiarĭ.

Ceea ce le lipseşte ca numĕr, eĭ câştigă prin energia-le neînfrînată şi prin spiritul de stăpânire absolută. Cucerirea aceasta, îndeplinită în timp de pace prin mijloace pe care un învingător mărinimos şi mĕsurat nu le-ar întrebuinţa a doua zi după triumf în potriva învinsuluĭ, eĭ o numesc maghiarizare.

Această maghiarizare este o operă extra-ordinară şi ea ar trebui să fie urmărită cu maĭ multă luare aminte de filozofiĭ şi oameniĭ noştri de stat, pentru că, dacă ea se va urma şi isprăvi, va exercita o înrîurire foarte însemnată asupra destinelor Europeĭ.

E curioasă privelistea acestuĭ popor care, maĭ înainte încă, sunt abia câţĭ-va anĭ, trăia în egalitatea servituteĭ, încovoiat sub jugul centralizăreĭ austriace, cu cele-l'alte popoare de pe acelaşĭ pământ, şi acum absoarbe numaĭ în folosul sĕŭ libertăţile dăruite. Abia liberat,

el supune sub jugul sĕŭ pe cele-l'alte, caută să le absoarbă, să le nimicească, să facă din ele plebea, a căreĭ oligarhie conducătoare va remânea el.

Pentru a ajunge la acest ţel, el urmează o cale foarte metodică, ştiinţifică şi al căreĭ rezultat la urmă e sigur, dacă nu cum-va silinţa sa se va sparge de o dată de o împotrivire victorioasă.

Organele vitale, cu ajutorul cărora o naţiune îşĭ păstrează existenţa sa deosebită, sunt limba, religiunea, instrucţiunea publică, accesul la funcţiunile publice şi mandatele electorale, asociaţiunile particulare, unde se întâlnesc aceĭ carĭ aŭ între dînşiĭ deosebitele legăturĭ comune maĭ sus înşirate.

Cu o stăruinţă mare şi cu un spirit rar de consecvenţă, Maghiariĭ lucrează pentru a face să dispară toate aceste semne exterioare cu ajutorul cărora cele-l'alte naţionalităţĭ ar fi putut să urmeze a-şĭ manifesta existenţa.

Ceea ce se petrece cu limba e cu totul caracteristic. Inaintea de a se fi inventat dualismul, puteaĭ să călătoreştĭ prin Ungaria fără să auzĭ vorbindu-se acolo altă limbă de cât germana. Aceĭ carĭ, din patriotism, nu voiaŭ să vorbească nemţeşte, recurgeaŭ la latinească. In clasele inferioare ale societăţeĭ puteaĭ, după comitatul în care te aflaĭ, să auzĭ dialecte române, rutene saŭ slovace.

Când parlamentul unguresc îşĭ începu lucrările la Pesta, o chestiune primă împărţi spiritele: în ce limbă se vor exprima oratoriĭ şi vor fi redactate legile şi deliberarile Camerelor.

Patriotismul nu îngăduia de a se recurge la nemţească, nicĭ la vr'o altă limbă de origine slavă. Senatul era pentru latină. Camera deputaţilor crezu din potrivă că acest împrumut al uneĭ limbe moarte ar fi o mărturisire ciudată de sărăcie naţională şi ar lua elocinţeĭ orĭ-ce caracter de originalitate.

Se puseră deci pe căutat în archive, în condicele eclesiastice şi municipale tot ce remăsese ca documente din vechea limbă administrativă, judecătorească şi legislativă a Maghiarilor.

Se puseră pe şcoală şi curând deputaţiĭ deschiseră lupte oratorice strălucite în limba abia inviată, în vreme ce Senatul fu silit, câtă-va vreme, să facă a i se traduce în latineşte textele maghiare pe care Camera i le trimetea, pentru a putea să le înţeleagă.

Abia învăţară unguriĭ să-şĭ vorbească limba şi nu pregetară a o impune tinerelor generaţiunĭ, fără să ţie câtuşĭ de puţin seamă de naţionalitatea lor, fără nicĭ o cruţare pentru aceĭ carĭ învăţaseră de la naştere, limbă ca româna, foarte respândită în tot orientul Europeĭ, şi care serveşte de legătură preţioasă, pentru că e mult maĭ uşor de înţeles pentru popoarele de rasă latină saŭ germanică de cât limbele de origine asiatică, cum e ungureasca.

In virtutea uneĭ legĭ votate de Parlamentul din Pesta la 3 Iulie 1891, toate comunele sunt obligate a întemeia azilurĭ şi părinţiĭ sunt constrînşĭ a-şĭ trimete acolo copiiĭ de la vêrsta de treĭ anĭ.

In aceste şcoale eĭ sunt învĕţaţĭ a vorbi ungureşte, a cânte în aceattă limbă şi a recita rugăciunile religieĭ de stat, fără a se ţine seamă de confesiunea căreia aparţin părinţiĭ. Tot aşa e în şcoalele elementare, în şcoalele mijlociĭ, în gimnaziĭ şi în universităţĭ.

Aşa că s'a putut spune, fără exagerare, că întreaga instrucţiune publică e numaĭ o fabrică de desnaţionalizare pentru toate elementele nemaghiare ale populaţiuneĭ.

Unguriĭ pe de o parte, Româniĭ pe de alta aŭ însuşirea comună de a forma ca două insule bătute din toate părţile de oceanul slav şi de oceanul german. Eĭ ar putea, dacă s'ar înţelege, să servească de miez confederaţieĭ Europeĭ centrale şi orientale, a căreĭ creaţiune a fost de atâtea orĭ preconizată de publiciştiĭ, carĭ visaŭ să pue ast-fel o stavilă progresuluĭ pangermanizmuluĭ şi panslavismuluĭ.

Aproape unsprezece milioane de Românĭ respândiţĭ prin Moldova, Valachia, Transilvania, o parte a Ungarieĭ şi a Macedonieĭ, unite cu şase milioane şi jumĕtate de Ungurĭ, la carĭ s'ar fi alipit si Serbiĭ, Bulgariĭ şi Greciĭ, ar fi putut să formeze baza uneĭ puterĭ îndestulătoare pentru a adăposti un focar de lumină de progres şi de libertate, care ar fi strălucit pe toată partea asta a continentuluĭ european, unde ignoranţa şi barbaria aŭ încă atâta stăpânire.

Pentru ca acest vis să fie realisabil, ar fi trebuit ca Maghiariĭ şi Româniĭ, carĭ, prin înaintarea organizaţieĭ lor politice, ar fi trebuit să formeze capul acesteĭ mişcărĭ, să fie uniţĭ. Insă urmarea forţată a maghiarizăreĭ a fost că i-a divizat adênc. Româniĭ independenţĭ din Moldova şi Valachia aŭ îmbrăţoşat causa fraţilor lor din Transilvania şi din Ungaria, asupriţĭ în libertatea lor politică, ameninţaţĭ în tradiţiile lor naţionale, neliniştiţĭ în credinţa lor.

S'a creat un iredentism român, asemănător în mijloacele sale de propagandă şi de acţiune, iredentismuluĭ italian. Ziare, comitete s'aŭ întemeiat pentru a susţinea aceste revendicărĭ şi aŭ câştigat repede o mare popularitate.

Incă din luna Martie 1887 s'a produs în Camera deputaţilor o manifestaţie zgomotoasă a progreselor aceşteĭ ideĭ, care a dovedit cât e de puternică chiar la oamenii politicĭ carĭ aŭ respunderea exerciţiuluĭ putereĭ . . . .

. . . .

Franţa n'are a interveni, cel puţin pentru moment în aceste certurĭ. Dar ea trebue să le observe, căcĭ ele pot servi de preludiu unor evenimente maĭ însemnate.

Flourens

INFORMATIUNI

Incunoştiinţăm pe toţĭ abonaţiĭ şi corespondenţiĭ noştri că Redacţia şi Administraţia ziaruluĭ nostru, s'a mutat în Pasagiul Bănceĭ Naţionale (Casele Carageorgevici)

Scandalul de la Universitate

Un scandal regretabil s'a întâmplat aseară la orele 8 şi jum. la Universitate, şi scandalul s'a terminat cu un vandalism cum nu s'a maĭ vĕzut între bĕtrânele ziduri al acestuĭ înalt institut.

Intreaga Capitală a fost alarmată aseară şi prin toate localurile publice nu s'a vorbit de cât numaĭ de scenele petrecute la Universitate. Uniĭ condamnaŭ pe profesoriĭ universitarĭ, carĭ formaŭ comisiunea de bacalaureat, alţiĭ atacaŭ cu violenţă pe D. dr. Brândză, care a fost învinovăţit, că ar fi fost de o nedreptate patentă faţă de tineriĭ, carĭ s'aŭ presintat la bacalaureat. Şi numaĭ puţinĭ, dar foarte puţinĭ s'aŭ găsit, carĭ în primul moment de surescitare să găsească vr'o scuză pentru comisiunea examinatoare.

Iată cum s'aŭ petrecut faptele:

Proclamarea resultatuluĭ

Candidaţiĭ de bacalaureat aşteptaŭ cu nerăbdare în sala cea mare a Universităţiĭ proclamarea rezultatuluĭ probelor de bacalaureat în scris. In acest timp comisiunea de bacalaureat lucra în cabinetul rectoruluĭ.

Puţin după orele 8 seara, comisiunea îşĭ termină lucrarea şi însărcinează pe D. Niculescu, secretar al Universităţiĭ să proclame rezultatul.

Rezultatul se proclamă: din 369 de candidaţĭ aŭ reuşit 81 dintre carĭ 22 de domnişoare şi 59 de băeţĭ. Acest rezultat a produs o furtună de protestări.

S'a cetit apoĭ lista candidaţilor din care se constată, că printre ceĭ căzuţĭ se află şi fiĭ D-lor Gheorghe Cantacuzino, preşedinte al Senatuluĭ şi Ion Ghica, fost prim-ministru.

Scandalul

D. Nicolescu, secretar al Universităţiĭ, abia a izbutit să se strecoare printre tineriĭ, carĭ aŭ început să-l cuprindă.

Nemulţumirea a fost foarte mare şi ea a crescut din ce în ce maĭ tare. Cu atât maĭ vêrtos că printre ceĭ căzuţĭ sunt vr'o câţĭ-va, carĭ aŭ fost premiaţĭ în toate clasele. Deodată toată sala a izbucnit în protestărĭ violente; era un sgomot infernal, vociferările, strigătele, blestemele şi plânsetele nu maĭ conteniaŭ. Această stare de legitimă revoltă a degenerat apoĭ într'un adevĕrat vandalism.

Vandalismul

Coridoarele şi sălile aŭ fost inundate de ceĭ 369 de candidaţĭ. In necazul lor, uniĭ aŭ început a rupe toate afişele, tabelele de pe pereţĭ şi cercevelele; alţiĭ aŭ spart toate geamurile, aŭ rupt scaunele şi tablele din sălĭ; uniĭ aŭ început să desfacă băncile şi să strice tencuiala de pe ziđurĭ.

Uniĭ maĭ îndrăzneţĭ s'aŭ repezit asupra cancelarieĭ secretariatuluĭ şi aŭ cerut să li se restitue taxele de înscriere la bacalaureat strigând:

— Să ne daţi baniĭ, căcĭ spargem uşa!

Ţal că plec!

Ca prin farmec, sgomotul a încetat de odată. Se făcuse o linişte sepulcrală şi în mijlocul aceşteĭ linişte, un blacbulat vesel a strigat din toată forţa pulmonilor:

— Ţal că plec!

Risete homerice aŭ rĕspuns la această prezenţă de spirit; dar în zadar, căcĭ nimenĭ nu s'a prezintat să facă socoteala pagubelor.

In acest timp, servitoriĭ aŭ stins toate becurile de gaz, căcĭ era temere, ca nu cumva băeţiĭ surescitaţĭ să rupă ţevile de gaz, ceea-ce ar fi pricinuit explozia întreguluĭ palat al Universităţiĭ.

La telegraf

Fiind întuneric, candidaţiĭ de bacalaureat aŭ părăsit universitatea şi maĭ mulţĭ dintr'ênşiĭ s'aŭ dus la telegraf şi aŭ depeşat D-luĭ ministru Take Ionescu la Sinaia rugându-l să vie în Bucureştĭ.

O altă comisiune de studenţĭ s'aŭ dus la D. profesor Petrescu, preşedintele comisiuneĭ de bacalaureat şi i-aŭ cerut să amâne examenul oral ce ar trebui să se ţină azĭ pentru o altă dată, ca ast-fel să se dea timp comisiuneĭ de bacalaureat să revie asupra notelor date la înscris. D. Petrescu a rĕspuns, că aceasta nu poate s'o facă, căcĭ e contra regulamentuluĭ. Dar studenţiĭ n'aŭ avut vreme să discute regulamentul şi aŭ declarat, că nu pleacă din cauza D-luĭ Petrescu, până ce nu le va da o scrisoare pentru secretarul Universităţiĭ, prin care profesoriĭ examinatori sunt avizaţĭ, că examenul oral se amână.

D. Petrescu, vĕzênd stăruinţa studenţilor, s'a executat.

Şi de aicĭ apoĭ studenţiĭ s'aŭ despărţit în maĭ multe grupurĭ.

Causa căderiĭ candidaţilor

Se atribue o prea mare severitate D-lor Al. Odobescu şi Dr. Brândză faţă de candidaţiĭ de bacalaureat. In adevĕr numaĭ în urma insistenţelor D-lor, comisiunea a hotărît în unanimitate ca să reducă cu câte *cincĭ puncte* notele fiecăruĭ candidat din causa că tesele s'aŭ copiat.

Nimenĭ nu tăgădueşte, că ca nicĭ odată, în acest an a fost un adevĕrat scandal bacalaureatul în scris. Dar de aicĭ nu urmează ca să se reducă cu cincĭ puncte notele candidaţilor. Căcĭ în definitiv cine sunt de vină, că s'aŭ copiat tesele, dacă nu chiar aceia, carĭ aŭ supraveghiat în cele opt săli lucrările candidaţilor?

Cum s'aŭ făcut tesele?

Aproape 200 de candidaţĭ sunt eşiţĭ din institutele particulare din Capitală, anume de la liceul Sf. Gheorghe, institutul *Lumina* şi institutul *Radu Novian*; şi toată lumea ştie cu câtă inlesnire poţĭ să obţiĭ, maĭ ales de la aceste două din urmă institute, certificate de absolvire a şeapte clase, fără să aĭ nicĭ măcar patru clase terminate. Eĭ bine, patroniĭ acestor institute aŭ luat mĕsurĭ ca tesele să fie lucrate de câţĭ-va profesorĭ şi apoĭ introduse pe furiş candidaţilor.

Şi iată cum s'a procedat în cele opt sălĭ:

Sala D-luĭ prof. Bogdan.—In timpul când D. profesor Bogdan lua o îngheţată, printr'o gaură făcută la fereastră s'aŭ introdus toate tesele cu o sfoară. Totul s'a petrecut în vr'o două minute, fără ca rigurosul D. Bogdan să observe trucul elevilor.

Sala D-luĭ prof. Quintescu.—D. profesor Quintescu a scris pe tablă tesa din latineşte, precum şi autorul (Cicero) şi capitolul ce urma să se traducă. Profesoriĭ, carĭ eraŭ grămadă prin coridoare aŭ putut să citească prin fereastră tesa dată de D. Quintescu şi le-a fost uşor să caute cartea şi să traducă în câteva minute în maĭ multe exemplare capitolul indicat. Tesele apoĭ s'aŭ introdus cu o sfoară printr'o gaură din fereastră în momentul când D. Quintescu se plimba prin sală.

Sala D-luĭ prof. Frollo.—D. profesor Frollo din nefericire e atât de miop, în cât îndată după ce a dictat tesa, intră în sală o persoană oare-care, fără nicĭ o teamă, care ia tesa unuĭ băiat, o duce afară, o lucrează împreună cu alţiĭ şi-apoĭ peste o jumĕtate de oră se întoarce cu tesa lucrată, fără ca D. Frollo să-l observe.

D. prof. Negreanu n'a putut fi dejucat. D-sa a prins treĭ tese din franţuzeşte în momentul când ele s'aŭ introdus prin fereastră cu o sfoară.

D. Dr. Brândză orĭ cât de sever e, totuşĭ a fost dejucat, căcĭ prin fereastră s'aŭ putut introduce maĭ multe teze, fără ca D-sa să bage de seamă.

In sala *D-luĭ prof. Petrescu* câte-va domnişoare-candidate aŭ cerut câte un pahar de apă. In fundul paharelor de apă, aduse de servitor, s'aŭ găsit tezele lucrate în toată regula.

In sala D-luĭ *C. Dimitrescu-Iaşĭ* s'a copiat în cea maĭ mare linişte.

* * *

Iată cum aŭ decurs probele în scris. Şi acum întrebăm cine sunt de vină? Ceĭ 369 de candidaţĭ saŭ profesoriĭ?

Dridri.

Directorul nostru a primit următoarea scrisoare pe care imparţialitatea ne obligă a o publica.

Onor. Domnule Director!

Cu onoare vin a vĕ ruga ca, în interesul adevĕruluĭ, să bine-voiţĭ a desminţi plângerile aduse contra mea de nişte rĕĭ-voitorĭ prin jurnalul D-voastră cu No. 1566 din 1 Iulie.

Pe de o parte nicĭ nu bântue disenteria în vr'o comună din plasa mea şi pe de alta, aşĭ dori ca Domniĭ reclamanţĭ să-mĭ arăte comunele carĭ nu sunt vizitate de mine regulat odată şi de chiar maĭ multe orĭ de când sunt la această plasă *Jiu-de-Sus.*

Primiţĭ vĕ rog, onor. Domnule Director, deosebita mea stimă şi consideraţiune ce v'o conserv.

devotat
dr. *Lupescu*

Filiaş, 2 Iulie 1893.

Secţiunea din Bucureştĭ a Ligeĭ Culturale va fi în curênd chemată să aleagă un noŭ preşedinte în locul D-luĭ V. A. Urechiă, ales preşedinte al comitetuluĭ executiv.

Cele maĭ multe şanse de a fi ales le are D. Perietzeanu-Buzĕŭ, casierul comitetuluĭ executiv.

D. Perietzeanu-Buzĕŭ merită această demnitate, cu atât maĭ vârtos, că de la moartea regretatuluĭ Gr. T. Brătianu s'a dovedit a fi cel maĭ activ şi maĭ desinteresat membru al comitetuluĭ executiv.

Se anunţă prin unele ziare guvernamentale, că sublocotenentul Mernfeld s'a sinucis în Ploeştĭ la Hotelul Macedonia.

Causa acestuĭ act desperat nu se cunoaşte încă.

Institutul Arcadius

Joĭ 1 Iulie a avut loc împărţirea premiilor anuluĭ şcolar 1892—1893 la institutul şi şcoala profesională *Arcadius*, în calea Moşilor, 188.

Lume multă venise să asiste la această solemnitate precum şi să observe expoziţia de lucru manual care putem zice că nu lasă nimic de dorit. Dacă am judeca relativ cu scurtul timp de când este înfiinţată această şcoală, progresul realizat este foarte mare şi putem spera că în curând vom vedea eşite multe maiestre care să facă cinste Direcţiuneĭ.

Am admirat mult pe fetiţele şi copilaşiĭ carĭ aŭ declamat foarte corect versurĭ române, franceze şi germane. Maĭ ales o copiliţă de vre-o 10—11 anĭ, D-ra Eliza Iovănescu, a atras atenţiunea tuturor.

Corurile, asemenea aŭ mers în general bine şi dovedesc oare-care silinţă.

Din cuvêntarea bine simţită a D-neĭ Directoare, s'a vĕzut că mulţumită unor marĭ sacrificiĭ, şcoala a luat un frumos avênt şi promite o viaţă lungă şi rodnică, ceea-ce dorim şi noĭ, din suflet.

Printre copilaşiĭ carĭ s'aŭ distins şi aŭ trecut cu succes examenul la şcolile statuluĭ, cităm în treacĕt: un băiţel de şapte anĭ, Grigore Şahim, trecut în clasa a doua; D-ra Olimpia Pop, cu maĭ multe premiĭ I, eşită din clasa a IV-a; D-ra Eliza Iovănescu, din clasa a III-a D-ra Elena Catal şi altele ale căror nume ne scapă.

In cursul profesional, secţiunea modelor, s'a distins D-ra Aneta Shwartz; la croitoire şi rufărie D-rele Elena Nicolescu, Maria Gheorghe, Anastasia Nicolescu şi altele câte-va care aŭ luat premiul I cu distiecţie şi cărora D-na directoare le-a dat câte o rochie, pentru încurajare, ca la şcolile statuluĭ.

Seara, la 8, a avut loc o petrecere din cele maĭ plăcute. La mesele aşezate în curte, se aflaŭ elevele, cărora D-na directoare le servea însăşĭ mâncărĭ şi vin cu o bunătate atingĕtoare.

Maĭ multe toaste s'aŭ ridicat la urmă, în sănătatea directoareĭ, a D-nelor şi D-relor profesoare, precum şi pentru înflorirea institutuluĭ.

Dar am fost maĭ ales mişcaţĭ de duoĭ copilaşĭ de 5—6 anĭ, orfanĭ, carĭ consideră pe D-na Arcadius ca pe mama lor. De alt-fel, toţĭ copiiĭ şi fetiţele nu-ĭ zic de cât *mama directoare*, nume cu drept cuvênt meritat şi potrivit.

Ca să sfârşim, felicităm cu sinceritate pe D-na Aglaea Arcadius pentru rezultatele căpătate cu institutul D-sale şi-ĭ urăm o izbândă desăvârşită şi pe viitor.

Ve.

FRANCOIS COPPÉE

BANUL DE AUR

Când Lucian de Hem îşĭ vĕzu cel din urmă bilet de o sută de leĭ înhăţat de bancher, şi când se sculă de la masa de ruletă unde îşĭ pierduse restul avereĭ sale nu tocmaĭ marĭ, strâns pentru această luptă hotărîtoare, i-se păru că-ĭ vine ameţeală şi că era să cadă.

Cu capul turburat, cu picioarele muiate, se duse să se arunce pe banca cea mare de piele care împrejmuia sala de joc.

Câte-va minute privi buimăcit tripoul clandestin în care îşĭ pierduse ceĭ maĭ frumoşĭ anĭ aĭ tinereţeĭ, recunoscu capetele pustiite ale jucătorilor, luminate de cele treĭ abajururĭ marĭ, ascultă ţăcănirea slabă a auruluĭ pe postav, se gândi că era ruinat, pierdut, îşĭ aduse aminte că acasă avea, într'un sertar, pistolul de ordonanţă cu care tată-seŭ generalul de Hem, pe atuncĭ căpitan, se slujise aşa de bine la atacul de la Zaatcha. apoĭ, zdrobit de oboseală, adormi adênc.

Când se deşteptă, cu gura coclită, se încredinţa cu o privire la pendulă, că dormise de abia o jumătate de oră, şi simţi neînvinsa nevoe de a respira aierul nopţeĭ.

Acele arătaŭ la ceas două-spre-zece fără un sfert.

Sculându-se şi întinzêndu-şĭ mâinile, Lucian îşĭ aduse aminte că era ajunul Crăciunuluĭ, şi printr'un joc ironic al memorieĭ, se vĕzu copilaş mic punêndu-şĭ papucaşiĭ în gura sobeĭ, înainte de a se culca.

In acest moment, bătrênul Dronski—polonezul clasic al tripouluĭ—se apropie de Lucian şi mormăi câte-va cuvinte în bărbuţa luĭ murdară şi cenuşie.

— Imprumută-mĭ o piesă de cincĭ francĭ, Domnule. De două zile n'am maĭ eşit de la club, şi de două zile «şeapte-spre-zece» n'a maĭ eşit... Poţĭ să rizĭ de mine, dacă vreĭ, dar aşĭ da orĭ-ce ca să taiŭ cărţile acum, când va bate miezul nopţeĭ, şi are să iasă numĕrul.

Lucian de Hem ridică din umerĭ; n'avea nicĭ cu ce să plătească impozitul pe care obicînuiţeĭ aceluĭ loc îl numeaŭ «francul Polonezuluĭ.»

Trecu în sala de eşire, îşĭ puse pălăria şi blana, şi scoborî scara cu uşurinţa unuĭ om coprins de frigurĭ.

De patru ceasurĭ de când era închis în tripoŭ, zăpada căzuse cu îmbelşugare, şi strada — o stradă din centrul Parisuluĭ, destul de strimtă şi cu case nalte,—era albă peste tot. Pe cerul albastru-închis, sclipeaŭ stele recĭ.

Judecătorul decăzut, tremură în blană şi începu a merge, gândindu-se mereŭ la desperarea sa şi maĭ mult de cât orĭ când la cutia cu pistoale care-l aştepta în sertar; dar, după ce făcuse câţĭ-va paşĭ, se opri de odată în faţa uneĭ priveliştĭ dureroase.

Pe o bancă de piatră, aşezată, după vechiul obiceiŭ, lângă poarta monumentală a uneĭ case marĭ, o fetiţă de vr'o şease-şeapte anĭ, de abia îmbrăcată cu o rochiţă neagră strenţăroasă, şedea în zăpadă.

Adormise acolo, cu tot frigul cel neîndurat, într'o stare grozavă de oboseală, iar bietul eĭ căpuşor şi bietul eĭ umĕr mititel eraŭ ca dărâmate într'un colţ al ziduluĭ şi se odihneaŭ pe piatra îngheţată.

Unul din papuciĭ cu carĭ era încălţată fetiţa, căzuse din piciorul care atârna, şi zăcea trist înaintea feteĭ.

Cu o mişcare necugetată, Lucian de Hem duse mâna la jiletcă; dar îşĭ aduse aminte că cu o clipă maĭ nainte nu găsise nicĭ un franc rătăcit, şi că nu putuse da un bacşiş feciorului de la club.

Totuşĭ, împins de sentiment instinctiv de milă, se apropie de fetiţă şi era poate s'o ducă în braţe şi s'o găzduească noaptea, când, în papucaşul căzut pe zăpadă, vĕzu ceva strălucitor.

Se apleacă. Era un ludovic de aur!

O inimă miloasă, o femee de sigur, trecuse pe acolo, vĕzuse în noaptea aceea de Crăciun papucaşul pus dinaintea copiluluĭ adormit şi aducêndu-şĭ aminte legenda, lăsase să cadă din mâna-ĭ generoasă pomana măreaţă, pentru ca mititica părăsită să maĭ creadă încă în darurile făcute de copilul Isus.

Un ludovic! asta însemna maĭ multe zile de odihnă şi de bogăţie pentru cerşetoare.

Şi Lucian era gata să o scoale ca să-ĭ spue, când auzi la ureche, o halucinaţie, o voce, — vocea Polonezuluĭ — care îngâna încetişor aceste cuvinte:

— De două zile de când n'am lipsit de la club, şi de două zile «şeapte-sprezece» nu a ieşit... Aş da orĭ-ce ca să taiŭ cărţile când va bate miezul nopţeĭ, căcĭ va ieşi numĕrul.

Atuncĭ acest tênĕr de două-zecĭ şi treĭ de anĭ, care se trăgea dintr'o familie de oamenĭ cinstiţĭ, care purta un nume de militar renumit, şi care nu se clătinase în faţa cinsteĭ, fu coprins de o dorinţă nebună, isterică, monstruoasă.

(Sfîrşitul mâine).

STIRI TELEGRAFICE

PARIS, 6 Iulie.—Senatul a adoptat fără discuţie şi fără vre-o medificare proiectul cadrelor votat de curând de Cameră şi a decis să înceapă mâine discuţiunea bugetuluĭ.

D. Lanessan anunţă că o trupă siameză a atacat la 5 Iulie la Nake pe rîpa stîngă a Mekonguluĭ o recunoaştere de miliţienĭ ananiştĭ. Unul din aceştia a fost ucis. Siameziĭ aŭ fost respinşĭ cu marĭ perderĭ.

Populaţiunile Caotiene sunt pretutindenĭ favorabile francezilor.

RIO DE JANIERO, 6 Iulie. — Starea de asediu în Rio Grande e ridicată, însă corespondenţele telegrafice sunt interzise.

GOBLENZ, 6 Iunie. — O bombă a făct explozie, în noaptea din urmă dinaintea caseĭ fabricantuluĭ Meable, pricinuind oare-carĭ stricăciunĭ caseĭ şi uneĭ bisericĭ ce se afla lângă casă. Nimenĭ n'a fost rănit. Se crede că e o resbunare a lucrătorilor depărtaţĭ din serviciŭ Sâmbăta trecută.

DIN ZIARE

Ziarul *Constanţa* spune că în noaptea de 24 Iunie o crimă monstruoasă s'a comis în comuna Azaplar din plasa Mangalia. Comerciantul Hagi Carachin a fost ucis de către nepotul sĕŭ Murat ajutat de femeea ucisuluĭ numită Aruşag.

După cât ne-am putut informa faptul s'a comis în următoarele împrejurărĭ:

Ceĭ duoĭ monştri ucigaşĭ întreţineaŭ de maĭ mult timp relaţiunĭ incestuoase. Spre a-le putea continua nesupăraţĭ, eĭ hotărîră — se zice că maĭ mult femeia— să peardă pe bărbat.

In noaptea de 24 Iunie, pe când ucisul dormea, cele două fiare se aruncă supră-'ĭ: femeea îl ţine de mânĭ şi ucigaşul Murat îl loveşte de maĭ multe orĭ cu cuţitul la inimă. In svîrcolirile lupteĭ, ucigaşiĭ îĭ înghesue plapoma pe faţă şi îl grămădesc cu genuchiĭ până l'aŭ lăsat fără suflare. Femeea iese afară şi dă alarma că hoţiĭ i-ar fi ucis bărbatul.— Lumea din vecinĭ sare, dar victima, maĭ trăind încă vr'o două ore, a putut spune pe făptuitorĭ.

Ucigaşiĭ aŭ fost aduşĭ la parchetul local, unde Murat a mărturisit pe deplin crima, la care l'a impins mătuşa sa.

Ucisul e al treilea bărbat al femeieĭ Aruşag, cu care are treĭ copiĭ; iar amantul sĕŭ, nepot de sânge al ucisuluĭ, era tovareş de afacerĭ al acestuia.

* * *

Democratul din Ploeştĭ spune că D. Stefan I. Ionică, din comuna Păcureţĭ cătunul Matiţa, se plânge că, în noaptea de 14 Februarie trecut, o servitoare Mariţa G. Frâncu, în lipsa sa de acasă, a dispărut, furându-ĭ maĭ multe objecte în valoare de vre-o 4000 leĭ, şi că, până astă-zĭ, nu s'a putut da de urma eĭ. Se pare prea ciudat ca, după mulţimea autorităţilor administrave create sub guvernul conservatorilor regalĭ, să nu se poată descoperi o femeie cu furtul atâtor objecte, luate din casa stăpânuluĭ sĕŭ.

DIFERITE ȘTIRI

INSTITUTUL METEOR. BUCURESTI

București 5 Iulie 1893.

Inălțimea barometrică la 0° . . 751.0
Temperatura aeruluĭ 23.7
Vântul slab de la W . . . . .
Starea ceruluĭ foarte noros . . . .
Temperatura maximă de erĭ . . 27.0
« minimă de astă-zĭ . 13.0

Temperatura la noĭ a variat între 32.0 și 8.0

Erĭ puțină ploae seara și astă noapte timpul cam recoros. Astă-zĭ cald. Barometrul staționar.

A plouat puțin la Bucureștĭ; asemenea a plouat în țară la: Călimăneștĭ, Câmpu-Lung, Turnu-Măgurele, Giurgiu, Sinaia, Focșanĭ, l'aucești-Dragomireștĭ, Curtea de Argeș, Giurgiu, Dorohoĭ, Severin, Tulcea, Babadag, Vasluĭ, Caracal, Iașĭ, Constanța, Sulina, Călărașĭ, Stefăneștĭ, Tg.-Frumos, Corabia, Alexandria, Bechet.

DIN ȚARA

Greva lucrătorilor de la atelierul de confecțiĭ continuă cu multă bărbăție. Direcțiunea atelieruluĭ n'a luat încă nicĭ o hotărîre in privința cerințelor lucrătorilor. Din potrivă, se zice că maĭ mariĭ de la direcțiunea atelieruluĭ susțin pe șeful maeștrilor, faimosul Clement Popescu, persecutorul lucrătorilor. Ba încă Duminecă aceștia benchetuiaŭ cu Clement Popescu, care le-a oferit o masă.

***

Greviștiĭ s'aŭ prezentat erĭ la ministerul de rĕsboiŭ însă ministrul titular, generalul Lahovari n'a sosit de cât erĭ dimineață la orele 10 și n'a venit încă la minister.

Comisiunea se va prezinta din noŭ astăzĭ la minister spre a-ĭ expune ministrulu̦ĭ pricinele greveĭ și hotărîrea lor de a nu relua lucru până nu li-se va acorda prețul cerut și distituirea luĭ Clement.

*

Pentru a putea sfărîma greva, Clement Popescu a încercat să corupă pe câte-va din căpeteniile greveĭ. Unuia dintre aceștia i-a dat suma de 20 leĭ pentru a face o contra-petițiune ministeruluĭ prin care să declare că lucrătoriĭ sunt mulțumițĭ cu prețurile actuale și că pricina greveĭ nu-ĭ datorită de cât unor intrigĭ a câtorva dintre lucrătorĭ.

Lucrătorul cu pricina, maĭ deștept de cât secătura de Clement Popescu, a luat baniĭ și i-a vĕrsat în casa de ajutor a greveĭ!

Timpul, într'unul din numerile sale trecute, desminte știrea că Clement Popescu, celebrul persecutor al lucrătorilor de la atelierul de confecțiĭ ar fi rubedenie cu colonelul Popescu, directorul ministeruluĭ de resboiŭ.

Fără a ține socoteală de prostiile conținute în acea desmințire, declarăm că însășĭ Clement Popescu a făcut lucrătorilor declarațiunea că e rudă cu secretarul ministeruluĭ și că de geaba se încearcă lucrătoriĭ să-l dea afară căcĭ D. colonel Popescu, ruda sa, nu va îngădui cu nicĭ un preț aceasta.

Decĭ D. colonel Popescu și *Timpul* ar trebui să se răfuiască nu cu noĭ ci cu faimosul Clement Popescu.

De alt-feĭ, directorul ministeruluĭ dacă n'e nicĭo rubedenie cu acest persecutor, ar trebui să caute să numească de urgență o anchetă care va dovedi lucrurile cele maĭ necurate în sarcina sa.

**

D. V. G. Morțun, valorosul deputat de Roman și membru în consiliul general al partiduluĭ socialist, a trămis suma de 50 leĭ pentru ajutorarea greviștilor de la atelierul de confecțiĭ.

Greva lucrătorilor cismarĭ din Ploeștĭ de asemenea continuă. Greviștiĭ aŭ ținut Duminecă o nouă întrunire în localul Clubuluĭ Muncitorilor din Ploeștĭ și la care a luat parte și D. Ioan Nădejde.

Greviștiĭ sunt ajutațĭ de către muncitoriĭ de cele-l'alte bresle.

Incercările patronilor de a aduce lucrătorĭ de prin provinciĭ saŭ din streinătate n'aŭ izbutit căcĭ greviștiĭ aŭ dat de știre prin toate orașele.

Patroniĭ ar trebui să ințeleagă că sforțările lor sunt zadarnice și decĭ mult maĭ ințelepteşte ar face să admită cerințele lucrătorilor și să pună capăt odată greveĭ.

Privitor la greva brutarilor din Galațĭ aflăm că nemernicul polițaiŭ Grecescu, antreprenorul cafenelilor chantante care maĭ exercită pe lângă funcția de polițaiŭ și *alte* meseriĭ exploatând pe niște nenorocite femeĭ, caută pe toate cărările să infrîngă greva.

Acest ticălos, care constitue rușinea tutulor polițailor, nu s'a dat în lăturĭ de la nicĭ un mijloc, infrângênd legile țăreĭ, pentru a intimida și aresta pe lucrătoriĭ greviștĭ.

Cu toate acestea greva continuă și lucrătoriĭ nu s'aŭ descurajat de loc.

Ceĭ de la fițuica polițienească *Galațiĭ* de sub direcțiunea D-luĭ Nebuneli, aŭ inebunit de-a binele. In ultimu-ĭ număr *Galațiĭ* cuprinde un articol de treĭ coloane intitulat *Greva lucrătorilor brutarĭ* și în care se năpustește cu o furie turbată în potriva lucrătorilor și a D-luĭ Zamfir Filotti, căruia cu o revoltătoare nerușinare îĭ cere expulzarea ca *fiind strein!!!*

Nebuniĭ de la fițuica polițienească numește pe tênĕrul advocat, care a luat apărarea muncitorilor: *funcționar abuziv, om periculos, cangrenă, ciupercă otrăvitoare, monstru* și o mulțime de alte epitete de felul acestora isvorite cu mult belșug din alteratul creer al redactorilor foaeĭ polițieneștĭ.

Noĭ propunem guvernuluĭ de a trămite pe D. dr. Suțu în localitate căcĭ se poate întâmpla ca boala celor de la *Galațiĭ* să devină și maĭ primejdioasă și viața cetățenilor să fie amenințată.

DIN STREINATATE

Times află din Rio de Janeiro că vaporul Jupiter comandat de amiralul insurgent Van der Kolk a fost prins la 15 Iulie seara lângă Santa Ecaterina de corabia de rĕsboiŭ «Republica». Van der Kolk și toțĭ soldațiĭ ce se aflaŭ pe bord aŭ fost făcuțĭ prisonierĭ. E probabil că va fi spânzurat Van der Kolk ca trădător.

Post anunță că D. Maltzahn, secretar de stat are intențiunea să părăsească serviciul. Succesorul sĕŭ desemnat ar fi D. Schrant, sub-secretar de stat în Alsacia.

Curierul Bursiĭ crede a ști, din contra, că D. Maltzahn va fi înlocuit cu D. de Hucme.

File rupte din Album

Onoarea perdută se poate recăpăta prin o virtute desăvêrșită.

Elena (de lângă Olt).

In fața oamenilor devotațĭ cinsteĭ, nu victima ultragiată, ci individul care ultragiază este un ultragiu în natură.

G. (de lângă Jiu).

Cu ceĭ rĕĭ și miciĭ la suflet să fim indulgențĭ, numaĭ atuncĭ când nu putem face alt-fel.

Alma (Berlin).

Ultim cuvênt

Naivitate de copil:

Doui copiĭ priveaŭ un tabloŭ care reprezinta pe Adam și Eva în paradis:

— *Care e bărbatul și care e femeea?* —întrebă unul din eĭ.

— *Dar cum pot să-țĭ spun, dacă nu sunt inbrăcațĭ*—rĕspunde cel-alt.

ULTIME INFORMATIUNI

Examenele de bacalaureat

Se crede că examenele de bacalaureat vor fi casate.

Examenul oral de bacalaureat s'a amânat până la o nouă dispoziție a ministruluĭ.

***

Astăzĭ la orele 10, aproape 200 de candidațĭ de bacalaureat s'aŭ presintat la D. Dr. Brândză cerêndu-ĭ o declarație categorică, că va interveni ca să nu se ia în considerație cele cincĭ puncte scăzute din notele candidaților.

***

O mare desfășurare de forțe polițieneștĭ e de-a lungul bulevardulu̦ĭ și în imprejurimile Universitățiĭ.

Sergențiĭ sunt consemnațĭ la prefectura poliției și la secțiunea VI pentru orĭ-ce eventualitate.

***

D. Bogdan, profesor universitar și membru în comisiunea de bacalaureat, trecênd azĭ pe dinaintea Universitățiĭ a fost huiduit de un grup de studențĭ.

D. Stef. Mihăilescu, inspector al învĕțămêntuluĭ secundar, trecênd pe la universitate în birjă, peste douĕ sute de studențĭ l'aŭ primit cu strigăte de *Ura*. D. Mihăilescu s'a dat jos din birjă și a îndemnat pe studențĭ să fie liniștițĭ, căcĭ li se va da satisfacție.

***

D. Al. Odobescu, eșind din cancelaria rectoratuluĭ universitățeĭ a fost acostat de un student în vrêstă, care cu lacrimĭ în ochĭ i-a strigat:

— Ce facĭ D-le Odobescu? Vreĭ să nenorocestĭ atâtea băețĭ săracĭ; vreĭ să le răpeștĭ existența și să le compromițĭ viitorul? Pentru D-zeŭ, D-le Odobescu, gândește-te ce facĭ?

Odobescu a trecut fără a rĕspunde nimic printre grupurile de studențĭ.

Unul din epilogurile alegereĭ de la Bârlad, e demisiunea D-luĭ Gr. Cerchez, din funcțiunea de ajutor de primar al aceleĭ comune.

Cu toate insistențele puse, D-sa și-a dat demisiunea irevocabil din această însărcinare.

Ministerul de resbel a pus la dispoziția prefecturelor, prutoane cu prețul de 250 leĭ, cele de lemn și cu 350 leĭ cele de fier, pentru a le avea in cas de murdăriĭ.

D. Nicu Filipescu, primar al Capitaleĭ, a plecat azĭ cu acceleratul de Vêrciorova la băile de mare din Dieppe.

D. Take Ionescu a sosit azĭ în Capitală venind din Sinaia.

Iată numele nouilor ofițerĭ în rezervă, proclamațĭ astă-zĭ:

Cavalerie: N. Metaxa, R. Săvinescu, I. Stăncescu, Ilie Ighel.

Artilerie: Gh. Zănescu, Sava Vasiliu, N. Vaschide, Perieteanu, Ștefănescu.

Infanterie: I. Baltă, Șt. Zotu, Gh. Chiriachide, Ionescu Pantelimon, I. Purcăreanu.

Trupa de operetă a teatruluĭ român din Craiova, sub direcțiunea D-luĭ A. L. Bobescu, întorcêndu-se din Cernăuțĭ unde a dat 25 de reprezentațiĭ, va reincepe reprezentațiile sale de vară la teatrul *Dacia*.

Un afiș special va anunța prima rer prezentație.

Venerĭ s'aŭ sfîrșit examenele ofițerilor în retragere. Comisia era compusă din D-niĭ coloneĭ Carcaleteanu, Grămăticescu, Vlădoianu, Hârjeŭ și Anghelescu.

Din 20 de concurențĭ aŭ reușit 14.

Liga culturală *secțiunea Târgu-Jiu* reinființată pregătește o mare manifestație în contra Ungurilor pe ziua de Duminecă 11 Iulie, cu următorul program:

1. Studențiĭ vor sosi în gara T.-Jiu la orele 9 seara. Vor fi primițĭ la gară de comitetul Ligeĭ, de societățĭ, autoritățile locale și cetățeniĭ Gorjenĭ.

2. De aci studențiĭ vor porni cu muzica în frunte parcurgênd stradele principale ale orașuluĭ până la *localul teatruluĭ*, unde se va ținea conferința.

3. După conferință manifestație pe strade, retragere cu torțe.

4. *Lunĭ 12 Iulie*. Escursiune la mânăstirea *Tismana*, seara banchet oferit de cetățenĭ.

Direcțiunea generală a telegrafelor și poștelor ne roagă să aducem la cunoștința publiculuĭ următoarele:

Direcțiunea generală a Telegrafelor și Poștelor, stabilind o comunicație telefonică intre Bucureștĭ și Sinaia, aduce la cunoștința generală că această linie telefonică se dă în exploatare, punêndu-se la dispoziția publiculuĭ, pentru convorbirĭ telefonice, cu incepere de la 1 (13) Iulie.

Convorbirile telefonice se fac în stațiunile instalate în localurile oficiurilor telegrafice din Bucureștĭ și Sinaia.

Serviciul telefonic este la dispoziția publiculuĭ în toate zilele de la orele 8 dimineața până la 8 seara.

D. G. Sturza, primarul urbeĭ Bacăŭ, în urma unor neînțelegerĭ ce a avut cu uniĭ din D-niĭ consilierĭ și cu prefectul local, a demisionat din această însărcinare.

Consiliul comunal din Piteștĭ se găsește descomplectat cu totul din causă că la colegiul I comunal reușind liberaliĭ, dênșiĭ aŭ demisionat pe rênd, așa că azĭ nu se maĭ poate lua nicĭ o mĕsură în privința taxelor după legea maximuluĭ, de oare-ce legea cere neapărat majoritatea absolută a consilierilor.

Alegătoriĭ colegiuluĭ I comunal vor fi chemațĭ în curênd a alege noĭ consilierĭ.

ULTIME TELEGRAME

LONDRA, 6 Iulie. — *Times* află din Bangkok că căpitanul-staroste francez a declarat că va ucide pe toțĭ streiniĭ ce sunt în serviciul Sianuluĭ. Căpitanul francez a trimes atuncĭ un ofițer ca să-ĭ visiteze.

BELGRAD, 6 Iulie.—Incheierea unuĭ tratat comercial intre Serbia și Rusia, pe baza națiunii celeĭ maĭ favorisate este iminentă.

Serbia reduce, afară de aceasta, la 6 francĭ, taxa pentru peștiĭ sărațĭ, afară de sardele și pentru petroleul rus, Russia acordă o reducere asupra primelor, care vor plăti numaĭ o rublă. Ambele state se acordă transitul fără taxe și se angajează să favorizeze comunicațiunile pe uscat și pe apă.

Petrecerĭ intime

No. 46. Șaradă

de

De Sirius (Giurgiu)

Prima parte mie și mare
 o primesc cu bucurie,
Partea-a doua toțĭ o soarbe
 cu nespusă bucurie.

*

Totul un nume ilustru
 Filosof de școală nouă
Ce crede c'o ciupanzee
 bunicuța ne-a fost nouă

Soluțiunea problemeĭ No. 44. Sarada.

LAS-CAR

Aŭ deslegat: De la Vadulat, Ticu Stonfailă A. de Chabeaud și Arghira Bussuioc (*Loco*) — G. A. (*Pietrarĭ-Dâmbovița*) Don Juan (*Câmpulung*. Un Socialist (*Călărașĭ*). O bocovĕțeancă (*Craiova*). O zeiță deafana (*Brăila*), Fetele din Popanan (*Brașov*) Ioan I. Dodu (*Galațĭ*).

Nota. Deslegările trebuesc trimise *D-luĭ Sfinx* la redacția noastră.

Sfinx

ULTIMA ORA

Aproape douĕ sute de candidațĭ de bacalaureat s'rĕŭ dus azĭ la ameazĭ la grădina botanică, locuința D-luĭ dr. Brândză.

Poliția avizată de dimineață de intenția elevilor de a merge la D. dr. Brândză, a luat mĕsurĭ pentru ca să evite din vreme orĭ ce fel de demers maĭ energic al elevilor.

Când eleviĭ sosesc la grădina botanică, casa D-luĭ dr. Brândză era înconjurată de un mare numĕr de sergențĭ, iar în curtea caseĭ D. colonel Rasty, căpitanul Solomonescu, un inspector polițienesc și maĭ mulțĭ comisarĭ.

Tistul Solomonescu a amenințat pe elevĭ că va aduce jandarmĭ călărĭ dacă nu se vor liniști.

Eleviĭ aŭ cerut voe să intre la D. dr. Brândză; poliția însă i-a impedicat. Atuncĭ eleviĭ aŭ început să protesteze cu energie în contra intervențieĭ polițieĭ.

— *Trimeteți treĭ delegațĭ, carĭ vor fi primițĭ*,—strigă D. colonel Rasty.

— *Vroim cu toțiĭ să intrăm!* rĕspund studențiĭ și continuă să protesteze în contra polițieĭ.

De odată apare și D. dr. Brândză și după ce este asigurat, că eleviĭ nu vor face nicĭ un exces dă ordin ca poliția să se retragă.

Studențiĭ aŭ reproșat D-luĭ dr. Brândză, că a comis o mare nedreptate reducênd cincĭ puncte din notele lor. Ast-feĭ un mare numĕr de premiantĭ de la liceele Sf. Sava, Mateiŭ Basarab, Ploeștĭ și Craiova aŭ căzut.

Studențiĭ aŭ cerut apoĭ D-luĭ dr. Brândză să revie asupra aceste̦ĭ nedreptățĭ și să insiste pe lângă comisiunea de examinare, ca să nu se ia în considerare cele cincĭ puncte scăzute.

Vĕzênd atitudinea energică a studenților, D. dr. Brândză a dat promisiune formală în acest sens.

Apoĭ studențiĭ s'aŭ adunat din noŭ la Universitate și așteaptă rezultatul consiliuluĭ profesorilor din comisiune.

TEATRE CONCERTE

Grădina Casino.— Trupa franceză de operete de sub direcția D-lor Claudius și Jeanroy va juca diseară *Briganziĭ* de Offenbach.

Grădina Hugo.— Representațiĭ variate în fie-care seară.

Terasa Frascati. — Concert Rubinstein.

Eliseul Luther. — Muzică militară în fie-care zi de la orele 4—12.

Coloseul Oppler. — In fie-care seară muzică militară.

Casa de schimb «MERCURUL ROMAN»

MICHAIL EL. NAHMIAS

Bucurescĭ, Strada Smârdan, 15.

In faţa laterală a Băncei Naţionale, partea despre Poştă, alăturĭ cu casa de bancă a D-luĭ Chr. I. Zerlendi.

Cumpĕră şi vinde tot felul de efecte publice, bonurĭ, acţiunĭ, lozurĭ permise române şi streine, scontează cupoane şi face orĭ-ce schimb de monezĭ.

Imprumuturĭ de banĭ pe deposite de efecte şi lozurĭ.

Cursul pe ziua de 6 Iulie 1893.

	Casă fundată în 1884.	Cump.	Vinde
5 o/o	Renta amortizabilă	97 50	98 25
4 o/o	« «	84 75	85 50
5 o/o	Imprumutul comunal 1883	91 10	92 50
5 o/o	« « 1890	91 1/4	91 3/4
5 o/o	Scrisurĭ funciare rurale	97 70	98 50
5 o/o	« « urbane	92 50	93 25
5 o/o	« urbane de Iaşĭ	82 1/4	83 —
6 o/o	Obligaţiunĭ de Stat (Conv. Rurale)	101 40	102 50
	Florinĭ val. austriacă	2 04	2 07
	Mărcĭ germane	1 23	1 25
	Ruble hârtie	2 65	2 70

Numai 5 leĭ pe an. — Orĭ-cine poate cere un numĕr de probă din *ziarul nostru financiar*, intitulat **„Mercurul Român"** care publică cursul şi listele de tragerĭ la sorţĭ ale tuturor bonurilor şi lozurilor Române şi streine şi imediat se va trimete *gratis şi franco* în toată ţara.

Abonamentul anual pentru toată ţara costă numaĭ 5 leĭ. El se plăteşte înainte în timbre, mărcĭ saŭ mandate poştale. Domniĭ abonaţĭ participă gratuit la maĭ multe premiĭ importante prevĕzute în ziar. Apare de 2 orĭ pe lună. Tot-d'a-una acest ziar este un sfătuitor sincer şi imparţial pentru orĭ-ce daraverĭ de finance şi comerciŭ. A se adresa la casa de schimb, **„Mercurul Român"** Bucurescĭ, Strada Smârdan No. 15.

De închiriat

o prăvălie nouă cu două odăĭ alăturĭ şi apartamentul de sus, compus din şeapte camere, situate în calea Dorobanţilor, colţ cu strada Romană. Poziţiune favorabilă pentru Farmacie. Doritoriĭ se vor adresa vis-a-vis la băcănia **I. Bejiu.**

De arendat

Moşia Plăseştĭ şi Tăbăceştĭ

o jumate oră de gara Ghidigenĭ din judeţul Tutova, se dă cu arendă de la 23 Aprilie 1894. Doritorĭ se vor adresa la D-l Ştefan Zerva în Bărlad.

De vînzare

Treĭ prăvăliĭ şi curte în **Strada Colţeĭ 49,** între biserica Eni, şi casa D-luĭ Pake Potropopescu. Pentru informaţiunĭ a se adresa : **Calea Moşilor No. 230.**

A. RUSSU CROITOR

Str. Academiei No. 16

Confecţionează haine bărbăteştĭ după ultimele jurnale cu preţurĭ foarte reduse.

SERVICIUL PROMPT

MASINE AGRICOLE

MARE DEPOU

DE

MASINE AGRICOLE



Locomobile şi Batoze de treerat.
Maşine de secerat şi de cosit.
Maşine de secerat şi legat znopi.
Pluguri, Triori, Vênturătoare, etc. etc.

LA M. LEYENDECKER, BUCURESCI

Strada Stravopoleos 15 şi Strada Cazărmei 77

MASINE AGRICOLE

De vînzare

Locurĭ de case la „Grădina Caracaş" pe noul cheŭ al Dîmboviţeĭ în spatele Regieĭ Tutunurilor.

Inlesnirĭ marĭ de plată.

A se adresa strada Pitar-Moşu, 12.

PISCUL CORBULUI

MARE DEPOU CU VINURI DE NICORESCI

9 — STRADA REGALA — 9

Onorabilul public, care doreşte a'şĭ pune la adăpost sănătatea prin consumaţiunea unuĭ excelent vin de masă natural, fără nicĭ un adaos strein, să se adreseze la depozitul subsemnatuluĭ

PRETURILE CURENTE :

Vin vechiŭ negru de 3, 6 şi 8 anĭ costă decalitrul leĭ 10, 14 şi 18. Vin alb vechiŭ de 8 anĭ costă decalitrul leĭ 10.

Se vinde în orĭ-ce cantitate în sticle predat la domiciliŭ. Cu stimă, **N. COSTINESCU.** Proprietar-vinicultor

CEREŢI NUMAI

CRISANTENN GODNIG

Cele maĭ sigure prafurĭ de insecte din lume. Sunt neapărat trebuincioase pentru toate familiile spre curăţirea odăilor de orĭ-ce insecte, precum şi pentru preservarea hainelor, blănilor şi covoarelor.

Se găseşte de vînzare în cutiĭ elegante la D-niĭ Ilie Zamfirescu, D. M. Balşeanu, P. G. Petheu, V. V. Corneanu şi la toate drogueriele, farmaciele şi băcăniele principale.

Representant general pentru România :

I. VITEZ, BUCURESCI, STRADA ACADEMIEI 4

PODAGRA, PIATRA

REUMATISMELE

sunt vindecate prin

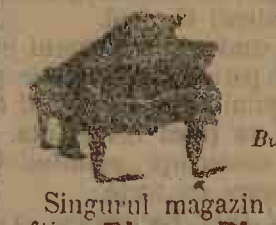
SĂRURILE GRANULATE EFERVESCENTE

de LITHINA

de **CH. LE PERDRIEL**

LE PERDRIEL & Cie, Paris

MAGAZINUL



CONSERVATORULUI

Musică şi papetărie

Bucureştĭ Calea Victorieĭ No. 72

Singurul magazin în toată ţara, care *vinde eftin* : **Piane, Pianine** din cele maĭ renumite fabricĭ. Tot felul de note şi instrumente muzicale. Muzicĭ de masă, care cântă singure tot cu note schimbătoare. Aristoane, Phönixe, Herophone, Intona, Ariosa, Victoria cu 24- 48 şi 74 tonurĭ, cal. I. perfecţionate, etc., toate cu o colecţiune aleasă de note nouĭ naţionale şi streine. Phisarmonice, Orgĭ, de diferite mărimĭ. Articole de artă şi de fantazie pentru cadourĭ la orĭ-ce ocaziune.

Pianele se vînd şi în rate lunare

SIROP şi *Pasta* lui **AUBERGIER** cu Lactucarium

Aprobaţiunea Academiei de Medicină din **PARIS**

Siropul lui *Aubergier* este un calmant sigur pentru

GUTURAIŬ, BRONŞITE, GRIPE şi **CATARE** ca şi pentru **TUSE** şi **TUSEA MĂGĂREASCĂ** a copiilor.

IN TÓTE FARMACIILE



SOCIETATEA

DE

Basalt artificial şi de Ceramică de la Cotrocenĭ

Capital social Leĭ 1.500.000 deplin vĕrsaţĭ

Magasinul: 8, Strada Doamneĭ, 8

(Casele Maior Mişu)

BUSTE, STATUETE, VASE, MEDALIOANE

Sobe de porţelan albe şi colorate

ELIAS BERNSTEIN

STRUNGAR

BUCURERŞCI—3 CALEA RAHOVEI 3—(Hanul Golescu)

Deposit de toate articolele necesare pentru cluburĭ şi cafenele precum : Bile de fildeş şi de Cauciuc pentru Biliard, Tacurĭ franţuzeştĭ, Table, Sahurĭ Domino, Pieĭ pentru Tacurĭ, Zarurĭ, etc.



Specialitate de : **Ţigarete** de chihlibar de Buzĕŭ şi strein. Bile de lemn de măslin pentru popice. Mare depoŭ de popice. Diferite Bastóne şi Umbrele

Atelierul de strungărie primeşte orĭ-ce fel de reparaţiunĭ de evantaliurĭ de sidef, fildeş, baga etc. Umbrele de îmbrăcat cu diferite stofe

Serviciul prompt şi preţurĭ moderate

AVIS CIRCULAR

Onorate Domn,

Incuragiaţĭ de concursul binevoitor al Onor. Public, şi susţinuţĭ de preferinţa graţioasă a distinseĭ şi numeroaseĭ noastre clientele, am reînoit într'un mod splendid renumitul nostru

MAGASIN

DE

HAINE CONFECŢIONATE

PENTRU

BARBATI

sub firma

BAZARUL REGAL

CASA DE INCREDERE

Un elegant asortiment de:

Pardesiuri de Cocimin, Seveot, etc.
Pardesiuri croială à la Derby
Makferland ultima modă
Costume Veston la 1 rînd şi 2 rînd
Redingote de Veneţian Camgarn, Grain de Poudre.
Jaquete de camgarn, Seveot Veneţian, cu Gilete croite la 2 rîndurĭ şi cu transparent de mătase
Mare colecţiune de Pantaloni, desemnuri cele mai moderne
Gilete de fantasie de mătase şi Brosche Englezesc.

ATRAGEM

atenţiunea onor. cititorĭ asupra colosaluluĭ nostru asortimet de stofe din cele maĭ marcante fabricĭ din Europa, din care se primeşte comande cu preţurĭ surprinzĕtoare de eftine.

Pentru a bine-merita concursul şi preferinţa ce onor. noastră clientelă ne-a acordat în timp de 4 anĭ de la fondarea acestuĭ magazin, pentru care nu putem mulţumi în destul, vom usa şi pe viitor de toate mijloacele avantagioase de care dispunem spre a vĕ satisface în cumpĕrăturile care veţĭ bine-voi a face atât întru ceea-ce priveşte calitatea mărfurilor cât şi preţurile cele maĭ reduse posibil.

BAZARUL REGAL

Casă de Incredere

In faţa Prefecturei Poliţiĭ Capitaleĭ

1420

NEVRALGIELE

Hapurile Doctorului Moussette

ADVERATELE HAPURI MOUSSETTE uşureadă şi vindecă *Nevralgiele* cele maĭ grele de tămăduit, *Migrenele, Gastralgia, Sciatica, Afecţiunile reumatismale acute* şi *durerose* carĭ aŭ resistat tuturor celor-l'alte remediĭ.

ADVERATELE HAPURI MOUSSETTE trebue luate la masă. In diua cea d'antâiă să se lua 3 hapuri : unul dimineaţă, unul la dejun, şi unul la cina, séra. Dacă bolnavul n'a simţit vr'o uşurare, va lua 4 hapuri a doua di : 2 dimineaţa, unul la dejun, si unul la cina, séra. Nu trebue sa ia mai mult de cât 4 pe di.

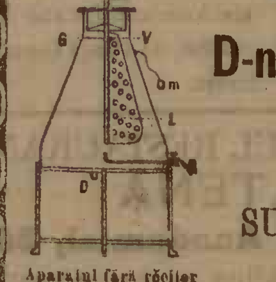
A se cere : LES VÉRITABLES PILULES MOUSSETTE *de* **CLIN & Cie, de PARIS,** *cari se potŭ gâsi la toţi Droghistii şi Farmacistii.*

STERILISATORUL BABEŞ

SINGURUL APARAT EXISTENT, CARE LIMPEDESCE

ŞI STERILISÉZA CU SIGURANŢA APA CEA MAI TURBURE

RESULTATUL ESTE GARANTAT DE INVENTATORII



Aparatul fără răcitor

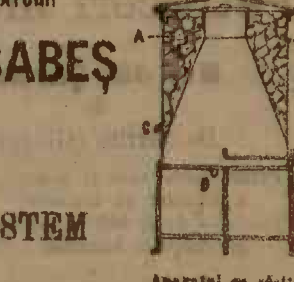
D-niĭ D-rĭ V. şi A. BABEŞ

STERILISATORUL

este

SUPERIOR ORI-CARUI SISTEM

DE FILTRE



Aparatul cu răcitor

FIE-CARE APARAT ESTE INZESTRAT CU CATE UNA INSTRUCTIUNE SEMNATA DE D-nul D-r A. BABEŞ

SINGURUL FABRICANT AUTORISAT PENTRU ROMANIA SI ORIENT :

RUD. H. OPPLER

PRIMA FABRICA de OLARIA de TABLĂ SMĂLŢUITĂ

STR. ISVOR 80, BUCURESCI

Deposite în şése mărimĭ de la 10—100 litri, sunt la diferite farmaciĭ şi magasiĭ din capitală şi provincie.

Ca să vĕ mulţumiţĭ

I

E că am început să facem
Şi încălţăminte de bărbaţĭ
E destul atâta vreme
C'aţĭ privit cam supăraţĭ.

II

Facem bocancĭ şi cu Elasticĭ
La noĭ puteţĭ să cumpăraţĭ
Aşa eftin cu *zece leĭ*
Numaĭ ca să vĕ bucuraţĭ.

III

Facem alte şi maĭ fine
Ce maĭ scump treĭ Leĭ plătiţĭ
Le lucrăm cu 'ngrijire
Tot ca să vă mulţumiţĭ.

IV

Noĭ tot-d'auna trimetem acasă
Un bileţel daca ne scriţĭ
Fără aconto primim comande
De nu vă place nu le primiţĭ.

Direcţiunea fabriceĭ de încălţăminte 115 Călăraşilor *ţineţĭ* bine *minte.*

ANUNCIU INPORTANT

Subsemnatul I. Lenobel, fostul antreprenor al hoteluluĭ de primul rang *Binder* din Iaşĭ, am onoare de a aduce la cunoştinţa onor. public şi a D-lor voiagiorĭ, că de la 1 Maiŭ curent am luat în antreprisă marele

HOTEL NAŢIONAL

(Franciotti) din *Galaţĭ* situat în centrul oraşuluĭ la cea maĭ frumoasă poziţie.

Camere elegante, spaţioase şi frumos mobilate sunt puse la dispoziţia D-lor pasagerĭ.

Am deschis un bun restaurant şi sunt în stare a pune la dispoziţia D-lor consumatorĭ mâncările cele maĭ escelente, româneştĭ, franceze şi germane.

Bĕuturĭ streine şi indigene din cele maĭ deliciose.

Preciurile vor fi cât se poate de moderate.

Rog pe onor. public şi pe D-niĭ voiagiorĭ a mĕ onora cu visitele D-lor.

Cu stimă : **I. Lenobel**

Două sau treĭ Capsule Guyot

luate înainte de masă pot înlocuĭ apa de gudron în contra bólelor de piept şi potolesc în puţin timp tusea cea maĭ înverşunată. Fie-care sticluţă conţine şaidecĭ de capsule albe pe carĭ e tipărit numele inventatoruluĭ. Tratamentul guturaiurilor vechĭ şi neglijate, al bronşitelor cronice, al catarelor, al astmelor, prin **Capsulele Guyot**, costă abia dece până la cincisprejece banĭ pe di. Aceste capsule se vînd în cea maĭ mare parte din farmaciĭ din tóte ţĕrile şi sunt preparate în 19, rue Jacob, Paris, în Casa L. Frere, care a obţinut cele maĭ înalte recompense, Medaliĭ de aur, la exposiţiile internaţionale din Amsterdam, Sydney, Paris, etc.

Preţul sticluţeĭ : 3 leĭ.

O TINARA MENAJERĂ

cunoscând bine şi limba franceză, doreşte a se angaja în vre-o familie.

A se adresa sub 26 la administraţia noastră.

ÇSILLAG



POMADA cea maĭ bună şi renumită pentru **Creşterea** şi întreţinerea **Părului** este pomada **CSILLAG**

Asemenea şi *barba* creşte şi se întreţine frumos cu POMADA **CSILLAG**

Un borcan 5 leĭ
Un borcănaş 4 leĭ
Cutia de ceaiŭ de spălat capul 1.50

Or-ce borcan de pomadă precum şi şi orĭ ce cutie de ceaiŭ, care s'ar vinde fără iscălitura d-luĭ **Lerat** trebue considerată ca o contrafacere.

Or-ce comandă trebue adresată la Bucureştĭ D-luĭ **F. Soffie** (Agenţia Havas) singurul representant pentru toată România.

Se află, în provincie, la librăriĭ şi la depositariĭ de ziare, al căror nume urmează : *Craiova* : Samitca.—*Galaţĭ* : Burghelea.—*Brăila* : Const. Poppescu. — *Piteştĭ* : E. Popescu şi Mihail Lazăr. — *T.-Severin* : Stamatescu.—*Botoşanĭ* : Goldşleger. *Bucăŭ* : Gavrilescu şi Mihail Vasiliu.—*T.-Măgurele* : Vorvoreanu.—*Bĕrlad* : Vasiliu.—*Caracal* : Iorgu Petrescu.—*Vasluĭ* : Groswald. — *Dorohoĭ* : Bercovicĭ.—*Tulcea* : Malojskisky.

NB — Preţurile sunt aceleaşĭ în depositele din provincie ca şi în Bucureştĭ — Pentru expediţiile din Bucureştĭ în provincie, se adaogă portul.

Tipo-Litografia şi Fonderiade litere, DOR. P. CUCU bulevardul Elisabeta, No. 121.